EPSON

LW-400 **User's Guide**



(A)

Read these instructions before using your product

Button names and functions



- Powe
- 2. Font
- 3. Font size
- 4. Frame
- 5. Font style
- 6. Settings
- 7. Character keys
- 8. Shift key
- 9. Caps lock
- 10. Accent
- 11. Space
- 12. Shift kev
- 13. Select/Ente
- 14. Punctuation
- 15. Delete 🚯 + 🖾 deletes all text)
- 16. Symbols 17. Special formats
- 18. Print copies
- 19. Preview
- 20. Cursor keys (() + [▲], () + [▼] goes to previous or next label)
- 21. Print (🔂 + 🗇 feeds the tape)
- 22. 🔀 Cut button

23. Display

Turning the power off

Press 🕑 to turn off the power. If using an AC adapter, disconnect it from the wall outlet and the product. If batteries are inserted, remove them only if the product will not be used for a long period of time.

Display indicators

Indicators on the display show whether or not settings are enabled.



- 1. Font size
- 2. Font width
- 3. Frame
- 4. Font style
- 5. Vertical text
- 6. Battery level
- 7. Accent mark options
- 8. Upper/lower case
- 9. Cursor (blinks to indicate current position) 10. Line number (appears when multiple lines exist)
- **Note:** You can print up to four lines of text.
- 11. Label number (you can save up to 50 labels)

Display settings

You can adjust the following display settings: **Backlight:** Turns the backlight of the display on or off. Contrast: Adjusts the density of the fonts on the display. (Value: -5 to +5) Language: Changes the language of the settings and messages on the display.

inch:cm: Selects the unit of measurement for length. To adjust display settings, follow the steps below: 1. Press (b) to turn on the product.

- 2. Press 🚯 + 🚇 3. Press [▲] [▼] [◀] or [▶] to highlight a setting, then
- press 🖌 to select it 4. Press $[\blacktriangle]$ or $[\blacktriangleright]$ to select setting options, then press 🖌 .

Setup

This product operates with batteries (not included) or with an AC adapter (not included) Inserting batteries

1. Remove the rear cover



2. Insert 6 AA alkaline batteries.



Note: If you need to install a tape cartridge, see "Inserting a tape cartridge" below.

3. Replace the cover and snap it into place.



Optional AC adapter (APT0615Z1-1)

- Warning: Make sure to use AC adapter APT0615Z1-1 or
- damage may occur. 1. Plug one end of the AC adapter into the product.
- 2. Plug the the other end of the AC adapter into the wall outlet



Inserting a tape cartridge 1. Remove any slack from the ink ribbon.





3. Insert the tape cartridge and press it down firmly until it snaps into place. If there is excess tape, feed the end of the tape through the tape guide slot.



4. Replace the cover and snap it into place.

Preparing the tape After inserting a tape cartridge, make sure to feed

some tape through the tape guide slot to position it for printing.

1. Press 🕲 to turn on the product. 2. Press 🚯 + 🖗 .

3. Press 🖌 to confirm.

4. Press the >< Cut button to cut the tape.

Warning: Do not press the 🔀 Cut button until the tape stops moving or the tape cartridge may be damaged.

Removing a tape cartridge

1. Remove the rear cover.



Language selection 1. Press (b) to turn on the product.

2. Press 🔂 + 🐼

3. Press $[\blacktriangle] [\checkmark] [\checkmark]$ or $[\triangleright]$ to highlight Language, then press 🖌

4. Press [▲] [▼] [◀] or [▶] to select your language, then press 🖌 .

Creating labels

Use the character keys to enter text, then see below.

Changing the letter case Press (a) to enter upper case or lower case for all letters

or + character for a single letter. **Deleting characters**

- Press 🗵 .
- Deletes one character backward.

Deleting a label

1. Press 🚯 + 🖾 2. When a confirmation message appears, press .

All entered text will be deleted.

Breaking lines

Press 🖌 Breaks the line from the character next to the cursor. The line number is indicated on the display.

Note: You can print a maximum of four lines of text. If you try to exceed the maximum, appears and you will not be able to print. Press \fbox to delete the \checkmark and print your label.

 $^{ } = - +$

Adding punctuation

available marks

Adding symbols

1. Press ★∆⊗

press ★▲�.

1. Press 🔄 + letter.

press ि + ★△ঌ

Saving labels

copies

2. Press 👬

There are two groups of available punctuation marks.

1. Press 🚯 + 👯 then press 👯 repeatedly to scroll

2. Press $[\blacktriangle] [\lor] [\lor]$ or $[\triangleright]$ to scroll through the

categories, then press 🖌 to select a category.

Note: To cancel and return to the previous menu,

Adding characters with an accent mark

A list of options appears on the display (e.g. ÈÉÊË).

3. Press [◀] or [▶] to select an item, then press .

Creating sequentially numbered labels

1. Press [◀] or [▶] to move the cursor to a position

2. Enter a number for the first label, then press **1**.

The number increases by one when printing multiple

where you want to add a serial number, then

You can create and save up to 50 labels at a time.

number appears to the left of the text).

label you want to print, then press 🗇.

Useful functions

Changing the font size

customize your labels.

1. Press A

press 🖌

To create multiple labels, type in your text, then press

∲ + [▲] or ∲ + [♥] to move to the next label (the label

To print a label, press $\textcircled{P} + [\blacktriangle]$ or $\textcircled{P} + [\blacktriangledown]$ to select the

Below are some common functions that will help you

2. Press $[\blacktriangle] [\lor] [\lor]$ or $[\triangleright]$ to select a line layout, then

Note: You can select a maximum of four lines of text.

"Eaual" indicates the same font size for all lines.

Ecole

A-1 A-2 A-3

If a character can include an accent mark, you can choose

3. Press [◀] or [▶] to select a symbol, then press .

- :; < > [] { }
- 1. Press :::= repeatedly to scroll through the

2. Press **1** to select the desired mark.

2. Press 🖌 to select the desired mark.

it from a list indicated on the display.

through the available marks.

Creating an index tab label

1. Press 🛅

4. Enter text.

Flag labels

1. Press 📋

4. Enter text.

label, press 🐵.

1. Press 📋

press 🖌 .

4. Enter text.

label, press 🐵.

Press 🔞 .

display.

1. Press (🖗).

1. Press 🛛 🖻

copies (2-9).

each label

3. Press $[\blacktriangle] [\checkmark] [\checkmark] or [\blacktriangleright]$ to select a font size, then

Tip: The setting is indicated on the display.

2. Press $[\blacktriangle][\checkmark][\checkmark]$ or $[\blacktriangleright]$ to select a font, then

SansS.HG

Aa

A a

Aa

ScriptPL

Changing the font style

may not print clearly.

Aa

2. Press [▲] [▼] [◀] or [▶] to select a style, then

ABC

ABC

ABC

Specifying the length of labels

inches [40 cm]), then press 🖌

S+0+I

S+0

Note: Styles applied to small or elaborate characters

2. Press $[A][\nabla][\triangleleft]$ or $[\triangleright]$ to scroll through the options,

2. Press $[\blacktriangle] [\checkmark] [\checkmark] or [\triangleright]$ to select **Label length**, then

3. Press $[\blacktriangle][\lor][\lor]$ or $[\blacktriangleright]$ to select a value (up to 15

Tip: Selecting Auto will adjust to the proper length

Adjusting the space between characters

2. Press $[\blacktriangle]$ or $[\blacktriangleright]$ to select **Char. spacing**, then

ABC | ABC

2. Press $[\blacktriangle] [\checkmark] [\checkmark] or [\blacktriangleright]$ to select **Narrow**, then press

ABC

3. Press [▲] [▼] [◀] or [▶] to select **Narrow** or **Wide**,

Note: The default setting (Narrow) is recommended.

ABC

2. Press $[\blacktriangle] [\checkmark] [\checkmark]$ or $[\triangleright]$ to select **Vertical**, then

3. Press $[\blacktriangle] [\checkmark] [\checkmark] or [\blacktriangleright]$ to select **On**, then

ABC

3. Press $[\blacktriangle]$ or $[\blacktriangleright]$ to select **On** then

Creating special formats

Some of the functions in this section require the

Special label menu. Then type your label text.

 $[\blacktriangle][\lor][\lor][\lor]$ to select **Exit**, then press \checkmark .

press 🖌 to delete the current text and show the

2. Press $[\blacktriangle] [\checkmark] [\checkmark]$ or $[\triangleright]$ to select **Mirror print**, then

ABC | | JBA

format to be selected before entering text. If prompted,

Note: To exit out of Special label mode, press (), press

Creating mirror image text

Changing the font width

Creating vertical text

then press , or enter the frame number, to select

ABC

ABC

ABC

ABC

Roman

Gyosho

The font used for the entire line of text will change.

SansS.ST

Aa

US Roman

Λa

Aa

Reisho

Aa

CL Roman

A a

A a

ABC ABC ABC ABC

press 🖌 .

1. Press AAA

press 🖌

Available fonts

A a

B.Gothic

Mincho

Aa

Aa

Aa

1. Press AAA

press 🖌 .

Available styles

ABC

ABC

ABC

Adding a frame

the desired frame

ABC

1. Press 👔

press 🖌

automatically.

1. Press

press 🖌

1. Press 👔

3. Repeat step 2.

1. Press 🔐

press 🖌

press 🖌 .

1. Press 🚺

press 🖌

press 🖌 .

. لع

then press 🖌

1. Press Abc

Shadow

Changing the font



2. Press [▲] [▼] [◀] or [▶] to select a size, then press 3. Press [▲][▼][◀] or [▶] to select a value or enter a number for the label length, then press 🚽 . (Maximum length is 5.0 inches (12.5 cm).)

The same text entered in step 4 is automatically entered



Creating labels for cables



2. Press [▲] [▼] [◀] or [▶] to select a flag type (Flag: Hori., Flag:Vert. or Flag:Edge), then press . 3. Press [▲] [▼] [◀] or [▶] to select the length, then press . (Maximum length is 5.0 inches (12.5 cm).)

Note: If you want to print more than one line of text, repeat step 4 for each line (up to 4). When you are ready to print the



2. Press $[\blacktriangle][\lor][\triangleleft]$ or $[\blacktriangleright]$ to select **Wrap**, then

3. Press [▲] [▼] [◀] or [▶] to select a value or enter a number for the label length, then press 🛃 . (Maximum length is 5.0 inches (12.5 cm).)

Note: If you want to print more than one line of text, repeat step 4 for each line (up to 4). When you are ready to print the

USB A001	

Creating a barcode label

1. Press 🚯 + 📋 2. Press $[\blacktriangle][\lor][\lor]$ or $[\blacktriangleright]$ to select a barcode format, then press 🖌

3. Make any necessary settings (width, ratio, etc.), then enter the code.

• Supported barcode formats: CODE39, CODE128, ITF, CODABAR, UPC-A, UPC-E, EAN-8, EAN-13 • Enter barcodes according to their standards.

• Check the created labels with your barcode reader to

make sure they can be read correctly. **Printing labels**

Previewing a label

Entered text scrolls across the display.

Note: Only the text and the length of the label can be previewed. The actual print image will not show on the

Printing a label

The length of the label and the number of copies shows on the display while the label prints. 2. When printing stops, press the \rightarrow Cut button.

Warning: Do not press the \prec Cut button until the tape stops moving or the tape cartridge may be damaged.

Printing multiple copies

2. At the next screen, press the number keys or the $[\blacktriangle] [\blacktriangledown] [\blacktriangledown] or [\blacktriangleright]$ buttons to enter the number of

3. Press . The length of the label and the number of copies shows on the display while the label prints. 4. When printing stops, press the \succ Cut button to cut the tape. A cut mark will be printed between each copy. Using scissors, cut along the marks to separate



3. Use the [▲] [▼] [◀] or [▶] buttons to adjust the print density, then press .

Note: The default value (0) is recommended.

Attaching labels

1. Peel off the backing paper. 2. Place the label on the desired surface and press it down firmly

Cleaning Exterior

Use a dry, soft cloth or, for stubborn stains, a moist cloth that has been wrung dry.

Caution: Never use chemicals or solvents such as benzine, thinner, or alcohol, or use a chemical duster. This could damage your product.

Cleaning the print head

If the print becomes faint or distorted, the print head may need cleaning Remove the tape cartridge and clean the print head

using a cotton swab moistened with rubbing alcohol, as

Troubleshooting

Messages

Ch

Loa

shown.

Message	Problem and solution		
Insert tape	No tape cartridge is installed. Turn the power off and install a tape cartridge.		
Check tape!	An incompatible tape cartridge has been installed. Check the tape cartridge.		
Check tape cartridge	An incompatible tape cartridge has been installed. Check the tape cartridge.		
Check battery	The batteries may be running out, the batteries may be installed incorrectly, non-alkaline batteries are being used with alkaline batteries, or old and new batteries are being used together. Turn the power off and replace batteries with new ones, or use the optional AC adapter. Make sure new batteries are installed correctly.		
Too many lines	You have exceeded the maximum number of lines (4). Press 🐼 to delete the lines. (See "Breaking lines" in "Editing text".)		
Text too long	Entered text is too long for the specified label length. Press 👔 and adjust the Label length or make text shorter.		
Seq. num. only 1	Sequence numbers have already been set. You can only enter one sequence number per label.		
Text will be deleted. OK?	When creating a label with a special format, the current text will be deleted Press • to delete the text and show the special format.		
Fill every digit	Entered values for barcodes are incorrect. Make sure the barcode format is supported and that the correct number of values is entered.		
Load wider tape	Unable to print on the current tape. Use a wider tape.		
Txt is too long Continue?	Entered text is too long for the specified label length. Press to confirm and continue printing. The label length will be adjusted automatically.		
Overheated!	The print head is too hot. Turn the power off and remove the tape cartridge. Allow the print head to cool for a while before trying to print again.		
Cover open! powering off	If you open the rear cover while the power is on, this message displays and the power turns off automatically. Always turn the power off before opening the rear cover.		
Motor error!	An error occurred in the motor operation. Turn the power off, then turn it back on. If the same message appears, turn the power off and contact Epson.		

Problems and solutions

Check the solutions below if you are having trouble using your product.

The product does not function normally

The product may stop functioning due to static electricity or other causes. If your product does not function normally (i.e. the power doesn't turn on/off or the display is distorted), reset your product by following the procedure below.

Warning: Resetting your product will erase all saved labels and formatting and return your product to default settings.

1. Press () to turn the power off.

2. Press and hold $\mathbf{I} + \mathbf{X}$, and press \mathbf{O} . 3. When a message appears, press 🖌 (to cancel, press any other button 🖌

The product will be reset.

Power is on but no images appear on the display · Make sure the batteries are inserted correctly.

• Replace the batteries with new ones, or use the optional AC adapter (APT0615Z1-1).

Warning: Make sure to use AC adapter APT0615Z1-1 or damaae mav occur

• If you are using an AC adapter, make sure that it is

securely connected to both the wall outlet and the product.

· Adjust the contrast (see "Display settings").

The display turns off

• The power turns off automatically if the product is idle

for more than 5 minutes.

• If an incorrect button sequence is entered, the display may flicker or turn off for an instant.

Nothing prints

- Make sure that text has been entered.
- Replace the tape cartridge, if necessary.

• Check the display for an error message and perform the suggested solution

 Replace the batteries with new ones, or use the optional AC adapter (APT0615Z1-1)

• Make sure the rear cover is closed.

Characters do not print properly

· Make sure the tape cartridge is correctly seated.

• Clean the print head.

 Change the font (sometimes symbols do not print properly when certain fonts are selected).

Printing stops in the middle of text

Install a new tape cartridge.

· Replace the batteries or use the optional AC adapter (APT0615Z1-1)

Saved labels are missing

• You may have accidentally deleted the text by pressing

- [] + []] • If the product is reset, all of the previously entered text
- will be deleted. • If the AC adapter is unplugged or the batteries are

removed during operation, the text may be deleted.

Cannot attach the label

• Make sure to peel off the backing paper before attaching the label • Make sure the surface you are attaching to is clean and dry. The label may not adhere to some materials, rough or uneven surfaces, or surfaces subjected to

extreme environmental conditions, such as high humidity or heat.

Specifications

Dimensions (approximate)	Width 4.33 inches (110 mm) Depth 6.70 inches (170 mm) Height 2.20 inches (56 mm)			
Weight (approximate)	14 oz (400 g) (excluding batteries, tape cartridge)			
Operating temperature	50 to 95 °F (10 to 35 °C)			
Storage temperature	14 to 131 °F (-10 to 55 °C)			
Power supply -	Model	APT0615Z1-1		
optional AC adapter	Manufacturer	Seiko Epson Corp.		
	Input	AC100-240 V, 0.3 A, 50-60 Hz		
	Output	DC6.5 V, 1.5 A		
	Total output power	10 W		
Power supply - batteries	AA alkaline battery x 6			
Supported tape widths (approximate)	1/4" (6 mm), 3/8" (9 mm), 1/2" (12 mm), 3/4" (19 mm)			

Epson technical support

Visit **epson.com/support** (U.S.) or **epson.ca/support** (Canada) where you can view manuals, get FAQs, or email Epson.

To speak with a support specialist, call:

U.S.: (562) 276-7245, 6 AM to 8 PM, Pacific Time, Monday through Friday, and 7 AM to 4 PM, Saturday. Canada: (905) 709-2567, 6 AM to 8 PM, Pacific Time,

Monday through Friday. Days and hours of support are subject to change without

notice. Toll or long distance charges may apply.

Recycling

Epson offers a recycling program for end of life products. Please go to www.epson.com/recycle for information on how to return your products for proper disposal.

Purchase supplies and accessories

Epson offers a wide array of tapes for multiple uses. See the table below for a list of recommended tapes $(1/2^n)$ [12 mm] widths are listed). For a complete list of available tapes, including additional widths, visit epson.com/LW400Tapes.

You can purchase tape cartridges and accessories at www.epson.com/LabelWorks (U.S. sales) or

www.epson.ca/LabelWorks (Canadian sales). You can also purchase supplies from an Epson authorized reseller. To find the nearest one, call 800-GO-EPSON (800-463-7766)

Туре	Tape color	Text color	Part number
Standard	White	Black	LC-4WBN9
	White	Red	LC-4WRN9
	White	Blue	LC-4WLN9
	Clear	Black	LC-4TBN9
	Clear	Gold	LC-4TKN9
	Espresso	White	LC-4NWT5
	Black	Gold	LC-4BKP9
	Black	White	LC-4BWV9
Metallic	Silver	Black	LC-4SBM9
	Gold	Black	LC-4KBM9
Iron-on	White	Black	LC-4WBQ5
fabric	Blue	Black	LC-4LBQ5
	Pink	Black	LC-4PBQ5
Glow-in-the- dark	Glow-in-the- dark	Black	LC-4ZBU1
Pearlized	Pink	Black	LC-4RBL9
	Green	Black	LC-4GBL9
	Blue	Black	LC-4LBL9
Pattern	White polka- dot on pink	Gray	LC-4EAY9
	Blue plaid on white	Gray	LC-4CAY9

Epson is a registered trademark and Epson Exceed Your Vision is a registered logomark of Seiko Epson Corporation. LC tape and their logos are registered trademarks or trademarks of Seiko Epson Corporation

espective owners. Epson disclaims any and all rights in those marks.

CPD-34893

General Notice: Other product names used herein are for

This information is subject to change without notice

© 2011 Epson America, Inc. 6/11

Printed in China

dentification purposes only and may be trademarks of their

EPSON

LW-400 **Guide de l'utilisateur**

A Veuillez lire ces instructions avant d'utiliser le produit.

Noms et fonctions des boutons



- . Alimentation
- 2. Police
- 3. Taille de police
- Cadre
 Style de police
- Style de polle
 Paramètres
- 7. Touches de caractères
- 8. Touche Maj
- 9. Verrouillage Maj
- 10. Accent
- 11. Espace
- 12. Touche Maj
- 13. Sélectionner/Entrer
- 14. Ponctuation
- 17. Formats spéciaux
- 18. Imprimer des copies
- 19. Prévisualiser
- 20. Touches de curseur ((→ + [▲], → + [▼] permettent de passer à l'étiquette précédente ou suivante)
- 21. Imprimer (\bigcirc + \bigcirc alimentent le ruban)
- 22. Bouton ➤ Couper
- 23. Écran

Mise hors tension

- Appuyez sur (1) pour éteindre l'appareil. Si vous utilisez un adaptateur AC, déconnectez-le de la prise murale et du produit.
- Si des piles sont installées, retirez-les seulement si vous ne prévoyez pas utiliser le produit pendant une période
- prolongée.

Indicateurs de l'affichage

Des indicateurs à l'écran indiquent si des paramètres sont 2. Au besoin, retirez le couvercle arrière. activés ou non.



- 1. Taille de police
- 2. Largeur de police
- Cadre
 Style de police
- 5. Texte vertical
- Niveau des piles
- Options d'accentuation
- 8. Majuscule/minuscule
- 9. Curseur (clignote pour indiquer la position actuelle)
- Numéro de ligne (apparaît si des lignes multiples existent)

Remarque : Vous pouvez imprimer jusqu'à quatre lignes de texte.

11. Numéro d'étiquette (vous pouvez enregistrer jusqu'à 50 étiquettes)

Paramètres d'affichage Vous pouvez régler les paramètres d'affichage suivants

Rétroéclairage : Pour allumer ou éteindre le rétroéclairage de l'écran d'affichage. Contraste : Pour régler la densité des polices affichées à l'écran. (Valeur : -5 à +5)

Langue : Pour modifier la langue des paramètres des messages affichés à l'écran. pouce : cm : Pour sélectionner l'unité de mesure pour

- la longueur. Pour régler les paramètres d'affichage, suivez les étapes
- ci-dessous : 1. Appuyez sur () pour mettre sous tension l'appareil.
- Appuyez sur A + A.
 Appuyez sur A [♥] Ou [▶] pour mettre en surbrillance un paramètre, puis appuyez sur
- pour le sélectionner. 4. Appuyez sur [▲] [◀] ou [▶] pour sélectionner les options de réglage, puis appuyez sur ∠.

Configuration

Ce produit est alimenté au moyen de piles (non comprises) ou d'un adaptateur CA (non compris).

Insertion des piles 1. Retirez le couvercle arrière.



2. Insérez 6 piles alcalines AA.



Remarque : Si vous avez besoin d'installer une cartouche de ruban, consultez la rubrique « Insertion d'une cartouche de ruban » ci-dessous.

3. Remettez en place le couvercle et enclenchez-le.



Adaptateur CA optionnel (APT0615Z1-1)

Avertissement : *Assurez-vous d'utiliser l'adaptateur CA APT0615Z1-1, sinon vous risquez d'endommager l'appareil.*

- Branchez une extrémité de l'adaptateur CA dans l'appareil.
- 2. Branchez l'autre extrémité de l'adaptateur CA dans la prise murale.



Insertion d'une cartouche de ruban 1. Rattrapez le jeu du ruban d'encre.





3. Insérez la cartouche de ruban et pressez dessus fermement jusqu'à ce qu'elle s'enclenche. S'il reste du ruban excédentaire, alimentez l'extrémité du ruban à travers la fente du quide de ruban.



4. Remettez en place le couvercle et enclenchez-le

Préparation du ruban
Après avoir inséré la cartouche de ruban, veillez à alimenter une partie du ruban à travers la fente de guide de ruban pour le positionner pour l'impression.
1. Appuyez sur (3) pour mettre sous tension l'appareil.

2. Appuyez sur 🔂 + 🗇 .

3. Appuyez sur v pour confirmer. 4. Appuyez sur le bouton S Couper pour couper le Pour imprimer une étiquette, appuyez sur 🟠 + [🔺] ou

Vous trouverez ci-après certaines fonctions courantes qui

2. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour sélectionner une

Remarque : Vous pouvez imprimer un maximum de

quatre lignes de texte. « Égale » indique la même taille de

3. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour sélectionner une

ABC ABC ABC ABC

2. Appuyez sur [▲][▼][◀] ou [▶] pour sélectionner une

La police utilisée pour la ligne de texte au complet sera

SansS.ST

Aa

US Roman

Λa

Aa

Reisho

Aa

CL Roman

Aa

A a

vous aideront à personnaliser vos étiquettes.

Modification de la taille de police

disposition de ligne, puis appuyez sur 🖌.

appuyez sur 🕀

Fonctions utiles

police pour les quatre lignes.

Modification de la police

police, puis appuyez sur 🖌

SansS.HG

Roman

Gyosho

ScriptPl

Modification du style de police

. 🖌 🖌 style, puis appuyez sur

Italio

S+0

ABC

ABC

ABC

S+0+I

Aa

A a

Aa

Aa

2. Appuyez sur $[\blacktriangle]$ $[\checkmark]$ $[\checkmark]$ ou $[\triangleright]$ pour sélectionner un

Remarque : Les styles appliqués sur des caractères petits

ou trop complexes peuvent ne pas s'imprimer clairement.

ABC

ABC

B+I

2. Appuyez sur $[\blacktriangle]$ $[\checkmark]$ $[\checkmark]$ ou $[\triangleright]$ pour faire défiler les

de cadre, pour sélectionner le cadre souhaité

Contrôle de la longueur des étiquettes

2. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour sélectionner

3. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour sélectionner une

valeur (jusqu'à 15 po [40 cm]), puis appuyez sur 🗾.

Ajustement de l'espace entre les caractères

2. Appuyez sur $[\blacktriangle]$ $[\checkmark]$ $[\checkmark]$ ou $[\triangleright]$ pour sélectionner

3. Appuyez sur $[\blacktriangle][\checkmark][\checkmark]$ ou $[\blacktriangleright]$ pour sélectionner

ABC | ABC

Astuce : La sélection de **Auto** ajustera automatiquement

Longueur étiq., puis appuyez sur .

l'étiquette à la longueur appropriée.

Espace carac., puis appuyez sur 🖌

Étroit ou Normal, puis appuyez sur .

Remarque : Le paramètre par défaut (Étroit) est

Modification de la largeur de police

Étroit, puis appuyez sur .

Création de texte vertical

Vertical, puis appuyez sur 🚽

Activé, puis appuyez sur .

2. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour sélectionner

ABC |

2. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour sélectionner

3. Appuyez sur $[\blacktriangle][\checkmark][\checkmark]$ ou $[\blacktriangleright]$ pour sélectionner

2. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour sélectionner

Création d'un texte d'image miroir

Impr. miroir, puis appuyez sur .

ABC | <m∪

ABC

options, puis appuyez sur 🖌, ou entrez le numéro

ABC

ABC

0+1

1. Appuyez sur AA.

Polices disponibles

SansS.

Aa

B.Gothic

Aa

Aa

Aa

1. Appuyez sur AAA

Styles disponibles

ABC

ABC

ABC

1. Appuyez sur Abc

ABC

1. Appuyez sur 👔

1. Appuyez sur 👔

recommandé.

1. Appuyez sur 🔐 .

3. Répétez l'étape 2.

1. Appuyez sur

1. Appuyez sur 👔

Ajout d'un cadre

Shadow

S+I

Mincho

modifiée.

taille de police, puis appuyez sur 🖌

Astuce : Ce paramètre est indiqué à l'écran.

1. Appuyez sur 🗛

Avertissement : Appuyez sur le bouton 🔀 Couper

seulement quand le ruban est à l'arrêt, sinon vous risquez d'endommager la cartouche de ruban.

Retrait d'une cartouche de ruban 1. Retirez le couvercle arrière.

 Renez la cartouche par ses languettes et ôtez-la tout droit vers le haut.



Sélection de la langue

- 1. Appuyez sur 🐵 pour mettre le produit sous tension. 2. Appuyez sur 🕢 + 🔞 .
- 3. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour mettre
- Language en surbrillance et ensuite, appuyez sur ∠. 4. Appuyez sur [▲][♥][◀] ou [▶] pour sélectionner

votre langue et ensuite, appuyez sur . Création d'étiquettes

Utilisez les touches de caractères pour saisir du texte, puis vovez ci-dessous.

Changement de la casse

Appuyez sur (A) pour mettre en majuscules ou minuscules toutes les lettres ou sur (A) + le caractère pour une lettre individuelle.

Suppression de caractères Appuyez sur 🖾 .

Pour supprimer un caractère vers l'arrière.

Suppression d'une étiquette

- Appuyez sur ↔ + ∞
 Quand un message de confirmation s'affiche, appuyez
- sur 💽 . Tout le texte saisi sera effacé. Lignes de découpe

Appuyez sur 🔽 .

Coupe la ligne à partir du caractère à côté du curseur. Le numéro de ligne est indiqué sur l'écran.

Remarque : Vous pouvez imprimer un maximum de quatre lignes de texte. Si vous essayez de dépasser le maximum, s'affiche et vous ne pourrez pas imprimer. Appuyez sur pour supprimer et imprimer votre étiquette.

 $^{ } = - +$

1. Appuyez sur 😰 + 👯 , puis appuyez à répétition sur

2. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour faire défiler les

catégories, puis appuyez sur 🗾 pour sélectionner

3. Appuyez sur [◀] ou [▶] pour sélectionner un symbole,

Remarque : Pour annuler et revenir au menu précédent,

i un caractère doit être accentué, vous pouvez le choisir

3. Appuyez sur [◀] ou [▶] pour sélectionner un élément,

École

A-1 A-2 A-3

1. Appuyez sur [◀] ou [▶] pour déplacer le curseur à une

position où vous souhaitez ajouter un numéro de série,

Le numéro augmente de un lorsque vous imprimez des

Vous pouvez créer et enregistrer jusqu'à 50 étiquettes à

Pour créer des étiquettes multiples, tapez votre texte,

puis appuyez sur 🏵 + [▲] ou 💮 + [▼] pour passer à la

prochaine étiquette (le numéro d'étiquette s'affiche à

2. Entrez un numéro pour la première étiquette, puis

Étiquettes à numérotation séquentielle

Une liste d'options s'affiche à l'écran (p. ex. ÈÉÊË).

pour faire défiler les margues disponibles.

2. Appuyez sur 🖌 pour sélectionner la marque

Ajout de ponctuation

souhaitée

souhaitée.

Ajout de symboles

puis appuyez sur 🗾

Ajout de caractères accentués

parmi une liste indiquée sur l'écran

1. Appuyez sur 1 + une lettre.

puis appuyez sur ᢙ + ★△ঌ.

Enregistrement des étiquettes

appuyez sur 🖌

copies multiples.

gauche du texte).

la fois.

appuyez sur ★△�.

2. Appuvez sur ÁÄÂ

puis appuyez sur 🔽.

1. Appuyez sur ★△>

une catégorie.

Les marques de ponctuation se déclinent en deux groupes.

1. Appuyez à répétition sur 🔃 pour faire défiler les

marques disponibles. 2. Appuyez sur 🖌 pour sélectionner la marque 3. Appuyez sur [▲] [▼] [◀] ou [▶] pour sélectionner Activée puis appuyez sur 🔽.

Création de formats spéciaux

Remarque : Pour quitter le mode des étiquettes spéciales,

appuyez sur [], appuyez sur [] [] [] [] ou [] pour

Certaines des fonctions de cette section exigent que le format soit sélectionné avant de saisir le texte. Si le système vous le demande, appuyez sur o pour supprimer le texte et montrer le menu des étiquettes spéciales. Puis tapez le texte de l'étiquette.

sélectionner **Quitter**, puis appuyez sur 🥒.

Création d'une étiquette d'onglet d'index



Appuyez sur (♣).
 Appuyez sur [▲][♥][◀]ou[▶] pour sélectionner une taille, puis appuyez sur .

 Appuyez sur [▲][♥][◀]ou [▶] pour sélectionner une valeur ou entrez un numéro pour la longueur d'étiquette, puis appuyez sur . (La longueur maximum est de 5 po (12,5 cm).)
 Entrez le texte.

Le même texte saisi à l'étape 4 est automatiquement saisi sur la prochaine ligne.





 Appuyez sur (⇒).
 Appuyez sur (▲)[♥][◀]or [▶] pour sélectionner un type de drapeau (Drapeau:Hori., Drapeau:Vert. ou Drapeau:Bord.), puis appuyez sur .
 Appuyez sur [▲][♥][◀]ou [▶] pour sélectionner

a longueur puis appuyez sur
. (La longueur maximum est de 5 po (12,5 cm).)
Entrez le texte.

Remarque : Si vous souhaitez imprimer plus d'une ligne de texte, répétez l'étape 4 pour chaque ligne (jusqu'à 4). Quand vous êtes prêt à imprimer une étiquette, appuyez sur (s).



 Appuyez sur ➡.
 Appuyez sur ➡. [♥][◀] ou [▶] pour sélectionner Enrouler, puis appuyez sur ➡.
 Appuyez sur [▲][♥][◀] ou [▶] pour sélectionner une valeur ou entrez le numéro pour la longueur d'étiquette, puis appuyez sur ➡. (La longueur maximum est de 5 po (12,5 cm).)

4. Entrez le texte.

Remarque : Si vous souhaitez imprimer plus d'une ligne de texte, répétez l'étape 4 pour chaque ligne (jusqu'à 4). Quand vous êtes prêt à imprimer une étiquette, appuyez sur $\widehat{\oplus}$.

Création d'une étiquette de code à barres 1. Appuyez sur 🔄 + 📛 .

Appuyez sur [▲][♥][♥] ou [▶] pour sélectionner un format de code à barres, puis appuyez sur .
 Faites tous les réglages nécessaires (largeur, rapport, etc.), puis entrez le code.

Formats de codes à barres pris en charge : CODE39, CODE128, ITF, CODABAR, UPC-A, UPC-E, EAN-8, EAN-13
Entrez les codes à barres selon leurs normes.
Vérifiez les étiquettes créées avec votre lecteur de code à barres pour vous assurer que vous pouvez les lire correctement.

Impression d'étiquettes Prévisualisation d'une étiquette Appuyez sur R. Le texte saisi défile à l'écran.

Remarque : Seuls le texte et la longueur de l'étiquette peuvent être prévisualisés. L'image imprimée actuelle n'apparaît pas à l'écran.

Impression d'une étiquette

1. Appuyez sur ⊕.

Pendant l'impression des étiquettes, la longueur de l'étiquette et le nombre de copies s'affichent à l'écran. 2. Une fois l'impression terminée, appuyez sur le bouton → Couper.

Avertissement : Appuyez sur le bouton \rightarrow Couper seulement quand le ruban est à l'arrêt, sinon vous risquez d'endommager la cartouche de ruban.

Impression de copies multiples 1. Appuyez sur 😰.

- 2. Au prochain écran, appuyez sur les touches numérotées ou les boutons [▲][▼][◀] ou [▶] pour
- saisir le nombre de copies (2-9). 3. Appuyez sur 🛃 . Pendant l'impression des
- étiquettes, la longueur de l'étiquette et le nombre de copies s'affichent à l'écran.
- 4. Une fois l'impression terminée, appuyez sur le bouton
 →Couper. Une marque de découpe sera imprimée entre chaque copie. Avec des ciseaux, coupez le long des marques pour séparer chaque étiquette.



Réglage de la densité d'impression

Avec l'appareil éteint, appuyez sur ⊕ + .
 Appuyez sur .

- 3. Utilisez les boutons [▲][♥][◀] ou [▶] pour régler la
 - densité d'impression, puis appuyez sur 🖌 .

Remarque : La valeur par défaut (0) est recommandée.

Collage des étiquettes

 Décollez la pellicule protectrice.
 Placez l'étiquette sur la surface souhaitée et pressez dessus fermement.

Nettoyage

Dépannage

M

Extérieur Utilisez un chiffon doux et sec ou, pour les taches

tenaces, un chiffon humecté essoré à sec. **Mise en garde :** N'utilisez jamais des produits chimiques ou

chiffon chimique. Vous risqueriez d'endommager l'appareil. Nettoyage de la tête d'impression

solvants, par ex., benzène, diluant ou alcool, ou encore un

Si l'impression est estompée ou déformée, envisagez de nettoyer la tête d'impression.

Retirez la cartouche de ruban et nettoyez la tête d'impression avec un coton-tige humecté d'alcool à friction, tel que montré.



essages	essages		
essage	Problème et solution		
s de ruban	Aucune cartouche de ruban n'est installée. Éteignez l'appareil et installez une cartouche de ruban.		
rifier bande	Une cartouche de ruban incompatible a été installée. Vérifiez la cartouche de ruban.		
rif rtouche ruban	Une cartouche de ruban incompatible a été installée. Vérifiez la cartouche de ruban.		
rif. batterie	Il se peut que les piles soient déchargées ou mal installées ou que des piles non alcalines soient utilisées avec des piles alcalines ou encore des piles anciennes avec des piles neuves. Éteignez l'appareil et remplacez les piles par de nouvelles, ou utilisez l'adaptateur CA optionnel. Assurez- vous que les piles neuves sont insérées correctement.		
op de lignes	Vous avez dépassé le nombre de lignes permis (4). Appuyez sur 💌 pour supprimer les lignes. (Voyez « Lignes de découpe » dans « Modification de texte ».)		
xte trop ng	Le texte saisi est trop long pour la longueur d'étiquette spécifiée. Appuyez sur 🔐 et réglez la longueur de l'étiquette ou raccourcissez le texte.		
1º séq. uniq.	Les numéros séquentiels ont déjà été établis. Vous pouvez seulement entrer un numéro de séquence par étiquette.		
texte sera acé. OK?	Lors de la création d'une étiquette de format spécial, le texte courant sera supprimé. Appuyez sur 🗾 pour supprimer le texte et montrer le format		

spécial

Remplir chiffres	Les valeurs saisies pour les codes à barres sont incorrectes. Assurez-vous que le format de code à barres est pris en charge et que le nombre correct de valeur a été saisi.	
Rub trop étroit	Impossible d'imprimer sur le ruban actuel. Utilisez un ruban plus large.	
Texte trop long Continuer?	Le texte saisi est trop long pour la longueur d'étiquette spécifiée. Appuyez sur 🖌 pour confirmer et continuer d'imprimer. La longueur d'étiquette sera ajustée automatiquement.	
Surchauffe!	La tête d'impression est trop chaude. Éteignez l'appareil et retirez la cartouche de ruban. Laissez la tête d'impression se refroidir avant d'essayer d'imprimer de nouveau.	
Couvercle ouvert Mise hors tens.	Si vous ouvrez le couvercle arrière pendant que le produit est sous tension, ce message s'affiche et le produit s'éteint automatiquement. Éteignez toujours l'appareil avant d'ouvrir le couvercle arrière.	
Erreur de moteur	Une erreur s'est produite au niveau du moteur. Éteignez l'appareil puis rallumez-le Si le même message s'affiche, éteignez l'appareil et contactez Epson.	

Problèmes et solutions

Consultez les solutions ci-dessous en cas de problème avec le produit.

Le produit ne fonctionne pas normalement

Il se peut que le produit cesse de fonctionner à cause de l'électricité statique ou pour d'autres raisons. Si le produit ne fonctionne pas normalement (p. ex., s'il ne s'allume pas ou ne s'éteint pas ou si l'écran est déformé), réinitialisez votre appareil en suivant la procédure ci-dessous.

Avertissement : *La réinitialisation de votre appareil effacera toutes les étiquettes enregistrées et restaura les paramètres par défaut de votre appareil.*

1. Appuyez sur 🕲 pour éteindre l'appareil.

Maintenez enfoncés -+ (I), et appuyez sur ().
 Quand un message apparaît, appuyez sur - (pour annuler, appuyez sur un autre bouton -).

Le produit sera réinitialisé.

L'appareil est allumé mais aucune image n'apparaît à l'écran

Assurez-vous que les piles sont insérées correctement.
Remplacez les piles par de nouvelles, ou utilisez l'adaptateur CA optionnel (APT0615Z1-1).

Avertissement : Assurez-vous d'utiliser l'adaptateur CA APT0615Z1-1, sinon vous risquez d'endommager l'appareil.

- Si vous utilisez un adaptateur CA, assurez-vous qu'il est connecté dans la prise murale et dans le produit.
- connecté dans la prise murale et dans le produit. • Réglez le contraste (voyez « Paramètres d'affichage »).
- L'écran s'éteint
- L'alimentation est automatiquement coupée après un délai d'inactivité de plus de 5 minutes.
- Si on appuie sur une séquence incorrecte, l'écran peut scintiller ou s'éteindre pendant quelques instants.

Rien ne s'imprime

- Assurez-vous que du texte a été saisi.
- Au besoin, remplacez la cartouche de ruban.
- Vérifiez si un message d'erreur est affiché et, le cas échéant, appliquez le correctif recommandé.
- Remplacez les piles par de nouvelles, ou utilisez
- l'adaptateur CA optionnel (APT0615Z1-1). • Assurez-vous que le couvercle arrière est fermé.
- Les caractères ne s'impriment pas correctement • Assurez-vous que la cartouche de ruban est bien
- installée. • Nettoyez la tête d'impression.
- Changez la police (parfois, les symbole ne s'impriment pas correctement quand certaines polices sont choicies)
- L'impression s'arrête au milieu du texte
- Installez une nouvelle cartouche de ruban.
- Remplacez les piles par de nouvelles, ou utilisez
- l'adaptateur CA optionnel (APT0615Z1-1).

Des étiquettes enregistrées sont manquantes • Il se peut que vous ayez supprimé accidentellement le

- texte en appuyant sur 💮 + 🖾 .
- Si le produit est réinitialisé, tout le texte saisi antérieurement sera supprimé.
- Si l'adaptateur CA est débranché ou si les piles sont retirées en cours de fonctionnement, le texte peut être supprimé.

Impossible de coller l'étiquette

- Veillez à décoller la pellicule protectrice avant de coller
- l'étiquette. • Assurez-vous que la surface sur laquelle l'étiquette

sera apposée est propre et sec. L'étiquette peut ne pas adhérer à certains matériaux, à des surfaces rugueuses ou inégales ou à des surfaces soumises à des conditions environnementales extrêmes, comme une humidité ou une chaleur élevée.

Spécifications _argeur 4,33 po (110 mm) Dimensions rofondeur 6,70 po (170 mm) (env.) lauteur 2,20 po (56 mm) Poids (env.) 14 oz (400 g) (sauf les piles, la cartouche de ruban) 50 à 95 °F (10 à 35 °C) Température de fonctionnemer 14 à 131 °F (-10 à 55 °C) Température de rangement Modèle APT061571-1 Source d'alimentation Fabricant Seiko Epson Corp. - optionnelle Adaptateur CA Entrée CA 100-240 V, 0, 3 A, 50-60 Hz CC 6,5 V, 1,5 A Sortie Total 10 W puissance de sortie Source Pile alcaline AA x 6 d'alimentation - piles 1/4 po (6 mm), 3/8 po (9 mm) Largeurs de 1/2 po (12 mm), 3/4 po (19 mm) ruban prises ei

Assistance technique Epson

Visitez **epson.ca/support** où vous pouvez consulter des manuels, une FAQ ou envoyer un courriel à Epson (site Web présenté en anglais seulement). Pour parler à spécialiste de l'assistance technique, composez le (905) 709-2567, de 6 h à 20 h, heure du Pacifique, du lundi au vendredi. Les jours et les heures de service peuvent changer sans préavis. Des frais d'interurbain peuvent s'appliquer.

Recyclage

charge (env.)

Epson offre un programme de recyclage pour les produits en fin de durée de vie. Veuillez visiter **www.epson.com/recycle** pour de plus amples renseignements sur le retour des produits aux fins de leur élimination appropriée (site Web présenté en anglais seulement).

Achat de fournitures et d'accessoires

Epson offre un vaste choix de rubans pour des usages multiples. Consultez le tableau ci-dessous pour une liste de rubans recommandés (les largeurs de 1/2 po [12 mm] sont listées). Pour une liste détaillée de rubans disponibles, y compris pour les rubans de plus grande largeur, visitez **epson.com/LW400Tapes**. Vous pouvez acheter des cartouches de ruban et des accessoires à **www.epson.ca/LabelWorks** (site Web présenté en anglais seulement). Vous pouvez aussi

acheter ces accessoires auprès de votre revendeur Epson autorisé. Pour trouver le revendeur le plus proche, composez le 1 800 463-7766.

Туре	Couleur de ruban	Couleur de texte	Numéro de pièce
Standard	Blanc	Noir	LC-4WBN9
	Blanc	Rouge	LC-4WRN9
	Blanc	Bleu	LC-4WLN9
	Transparent	Noir	LC-4TBN9
	Transparent	Or	LC-4TKN9
	Espresso	Blanc	LC-4NWT5
	Noir	Or	LC-4BKP9
	Noir	Blanc	LC-4BWV9
Métallique	Argent	Noir	LC-4SBM9
	Or	Noir	LC-4KBM9
Tissu à	Blanc	Noir	LC-4WBQ5
appliquer au fer à	Bleu	Noir	LC-4LBQ5
repasser	Rose	Noir	LC-4PBQ5
Brille dans le noir	Brille dans le noir	Noir	LC-4ZBU1
Perlé	Rose	Noir	LC-4RBL9
	Vert	Noir	LC-4GBL9
	Bleu	Noir	LC-4LBL9
Motif	Pois blancs sur fond rose	Gris	LC-4EAY9
	Carreaux bleus sur fond blanc	Gris	LC-4CAY9

Epson est une marque déposée et Exceed Your Vision est un logotype déposé de Seiko Epson Corporation. Le ruban LC et leurs logos sont des marques déposées ou des marques de commerce de Seiko Epson Corporation.

Avis général : Les autres noms de produit figurant dans le présent document ne sont cités qu'à titre d'identification et peuvent être des marques de commerce de leurs propriétaires respectifs. Epson renonce à tous les droits associés à ces marques.

L'information contenue dans ce guide peut être modifiée sans, préavis.

© 2011 Epson America, Inc. 6/11 Pays d'impression : Chine